

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



Distr.  
LIMITED

A/C.2/33/L.32  
15 November 1978  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать третья сессия  
ВТОРОЙ КОМИТЕТ  
Пункт 62 повестки дня

ОПЕРАТИВНАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В ЦЕЛЯХ РАЗВИТИЯ

Австрия, Бангладеш, Доминиканская Республика, Египет,  
Индия, Иордания, Исландия, Канада, Кения, Колумбия,  
Мексика, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная  
Республика Танзания, Португалия, Филиппины, Эквадор,  
Югославия и Япония: проект резолюции

Международный год детей

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2626 (XXV) от 24 октября 1970 года, в которой содержится Международная стратегия развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, резолюции 3201 (s-VI) и 3202 (s-VI) от 1 мая 1974 года, в которых содержатся Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка, резолюцию 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, в которой содержится Хартия экономических прав и обязанностей государств, и резолюцию 3362 (s-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве,

ссылаясь также на свою резолюцию 31/169 от 21 декабря 1976 года, в которой она провозгласила 1979 год Международным годом детей,

ссылаясь далее на свою резолюцию 32/109 от 15 декабря 1977 года и на резолюции Экономического и Социального Совета 2105 (LXIII) от 3 августа 1977 года и 1978/40 от 1 августа 1978 года,

признавая основное значение наличия во всех странах - как развивающихся, так и промышленно развитых - программ, осуществляемых в интересах детей, не только ради их благополучия, но и в рамках более широких усилий по ускорению процесса экономического и социального развития,

полагая, что концепция основных услуг для детей является жизненно важным компонентом социально-экономического развития,

с удовлетворением отмечая прогресс, достигнутый в подготовке к проведению Международного года детей в 1979 году на национальном, региональном и международном уровнях,

будучи убеждена в том, что Международный год детей в 1979 году предоставляет всем странам уникальную возможность провести глубокий обзор и оценку своей политики в отношении детей и разработать программы действий, которые надлежит осуществить, а международному сообществу — вновь выразить и подтвердить свою решимость удовлетворять нужды детей и обеспечивать их основные права,

принимая во внимание в этой связи подготовку к новой международной стратегии развития,

рассмотрев доклад Директора-исполнителя Детского фонда Организации Объединенных Наций о мероприятиях, осуществляемых в рамках системы Организации Объединенных Наций в связи с проведением Международного года детей в 1979 году (A/33/338),

1. выражает свою признательность Детскому фонду Организации Объединенных Наций за то, каким образом он выполнил функции ведущего учреждения, возложенные на него Генеральной Ассамблеей в резолюции 31/169;

2. вновь подтверждает, что основные усилия в рамках Международного года детей в 1979 году сосредоточены на национальном уровне, и в этой связи настоятельно призывает страны активизировать свои мероприятия по подготовке к проведению Года и наметить первоочередные практические шаги, а также установить целевые задания в качестве основы для разработки краткосрочных, среднесрочных и долгосрочных планов и программ в интересах детей;

3. с признательностью отмечает активное участие организаций системы Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций по обеспечению успешного проведения Международного года детей в 1979 году, а также ценную координацию, которая осуществляется через посредство Межучрежденческой консультативной группы для Международного года детей;

4. вновь подтверждает, что Международный год детей в 1979 году и его цели должны стимулировать последующее увеличение объема средств для предоставления услуг для детей через посредство Детского фонда Организации Объединенных Наций и других каналов с тем, чтобы развивающиеся страны могли расширить, укрепить и осуществить свои программы для детей;

5. выражает свою признательность правительствам, которые сделали взносы на покрытие расходов секретариата в рамках Международного года детей, и настоятельно призывает все правительства содействовать его полному финансированию;

6. предлагает Детскому фонду Организации Объединенных Наций подготовить всеобъемлющий доклад практического характера на основе информации, полученной от правительств, специализированных учреждений и других соответствующих органов системы Организации Объединенных Наций, об их соответствующих проектах и программах, предпринятых в связи с Международным годом детей в 1979 году, и о дальнейшей деятельности, планируемой на последующие годы, и далее предлагает, чтобы этот доклад был представлен Генеральной Ассамблее на ее тридцать четвертой сессии и чтобы предварительный вариант этого доклада был рассмотрен Правлением Детского фонда Организации Объединенных Наций на его сессии 1979 года и Экономическим и Социальным Советом на его второй очередной сессии в 1979 году;

7. постановляет включить в предварительную повестку дня своей тридцать четвертой сессии пункт, озаглавленный: "Международный год детей в 1979 году: планы и деятельность по улучшению положения детей в мире и особенно в развивающихся странах", и, учитывая важность этого пункта, рекомендует Генеральной Ассамблее рассмотреть его на пленарных заседаниях в рамках проведения Года;

8. просит нынешнего Председателя Генеральной Ассамблеи, Генерального секретаря и Директора-исполнителя Детского фонда Организации Объединенных Наций выпустить в начале 1979 года послания о Международном годе детей, и настоятельно призывает широко распространить эти послания во всем мире;

9. предлагает всем главам государств или правительствам выпустить специальные послания в связи с проведением Международного года детей в 1979 году.

-----